



Gemeindemitteilungen

Wahl von Dora Soller als Reinigungsmitarbeiterin

Aufgrund der Kündigung von Esther Sager wurde die Stelle als Reinigungsmitarbeiterin bei der Gemeinde Mörschwil ausgeschrieben.

Als Nachfolgerin hat der Gemeinderat Dora Soller gewählt. Sie trat die Stelle per 1. November 2024 bei der Gemeinde Mörschwil an. Dora Soller ist nebenbei als Mesmerin bei der evang.-reformierten Kirchgemeinde Mörschwil tätig und ist mit den Räumlichkeiten bestens vertraut.

Der Gemeinderat und das Team heissen Dora Soller herzlich willkommen.



Politische Gemeinde



Schulgemeinde



Katholische
Kirchgemeinde



Evangelische
Kirchgemeinde



Vereine



Freiwilligenanlass 2024

Am Mittwoch, 23. Oktober 2024 hat der Gemeinderat die ehrenamtlich tätigen Helferinnen und Helfer von Mörswil zu einem Dankes Anlass ins Gemeindezentrum eingeladen. Rund 90 Personen, welche sich in der Freiwilligenarbeit engagieren, trafen sich zu einem gemütlichen Abend.

Gemeindepräsidentin Martina Wäger führte durch den Anlass. Sie betonte die Wichtigkeit der Freiwilligenarbeit für das Funktionieren der Gesellschaft. Die Freiwilligenarbeit trägt zum Beispiel zu einem solidarischen Miteinander bei. Sie fördert das Bewusstsein für die Bedürfnisse anderer, oft über verschiedenen Altersgruppen, Kulturen und soziale Schichten hinweg. Ehrenamtliche Tätigkeit stärkt auch die Identifikation von Bürgerinnen und Bürgern mit ihrer Gemeinde und ihrer Region. Freiwilligenarbeit fördert weiter die Entwicklung neuer Fähigkeiten. Sie ermöglicht es, Verantwortung in einem vertrauten Rahmen zu übernehmen und Kontakte zu knüpfen. Schliesslich ermöglicht Freiwilligenarbeit auch eine aktive Gestaltung der Gemeinschaft. Sie vermittelt Werte wie Solidarität, Toleranz, und soziale Verantwortung und damit grundlegende Elemente einer demokratischen Gesellschaft.

Freiwilligenarbeit ist enorm wichtig, aber keineswegs selbstverständlich. Mit dem Freiwilligenanlass bedankt sich die Gemeinde Mörswil daher jährlich bei den in der Freiwilligenarbeit engagierten Personen.

Für das Unterhaltungsprogramm sorgte das Berner Show-Duo «inmotion». Die mehrfachen Europa- und Weltmeister im Yo-Yo-Spiel zeigten mit ihren verschiedenen Shows auf spektakuläre Weise, wie sie das Spiel gekonnt beherrschen und das Yo-Yo mehr als nur ein Auf und Ab ist.

Kulinarisch umrahmt wurden die Teilnehmenden mit einem knusprigen Pouletschnitzelbrot vom Guggeli-Wagen. Den Abend liess man bei Kaffee und feinem Dessertbuffet ausklingen.



Adventsapéro auf dem Gemeindehausplatz

Am Sonntag, 1. Dezember 2024 (1. Adventssonntag), ab 17.00 Uhr, läutet die Gemeinde Mörswil gemeinsam mit der Raiffeisenbank Mörswil die Adventszeit ein und lädt die Bevölkerung herzlich zu Glühwein, Punsch und heissen Marroni auf dem Gemeindehausplatz ein. Musikalisch umrahmt wird der Adventsanlass durch das Bläserquartett.

Freuen Sie sich auf leuchtende Stunden auf dem Gemeindehausplatz.

Wir verweisen auf das Inserat auf der letzten Seite.

Militär in der Truppenunterkunft ALST

In der Zeit vom 11. November 2024 bis 6. Dezember 2024 ist die Spit Bat 66 in der Militärtruppenunterkunft an der Horchentalstrasse 7 einquartiert.



Jungbürgerfeier 2024

Am Samstag, 26. Oktober 2024 wurden die Jungbürgerinnen und Jungbürger mit Jahrgang 2006 zur traditionellen Jungbürgerfeier eingeladen. Der Einladung des Gemeinderates folgten 12 Personen.

In diesem Jahr führte das Tagesprogramm die jungen Erwachsenen in den ArboPark in Arbon. Im grössten Indoor-Freizeitpark der Schweiz durften sie sich in der Erlebniswelt bei Gokart und vielen weiteren Attraktionen ausleben. Den aktiven Tag rundeten sie beim gemeinsam vorbereiteten Abendessen im Jumaheim ab. Es folgte ein gemütliches Zusammensein und bis in die frühen Morgenstunden feierten die Jahrgängerinnen und Jahrgänger ihre Volljährigkeit.



wiedereröffnung



museum

**ortsmuseum
mörschwil** 9402

Samstag, 9. November 2024
10.00 bis 14.00 Uhr

Häftlibach 35 | 9402 Mörschwil (Parkiermöglichkeit beim Gemeindehaus)

Chum
au go
luegel



Nehmen Sie am Schreibwettbewerb teil.
Für Kinder gibt es ein spannendes Rätsel durch das Museum.

Geniessen Sie eine heisse Wurst vom Grill oder das traditionelle Zitherkonzert.

Kurzführungen mit Peter Eugster
11.00 Uhr | 12.00 Uhr | 13.00 Uhr
Für die Führung ist eine Anmeldung erforderlich, die Teilnehmerzahl ist auf 15 Personen begrenzt.
Melden Sie sich bis 31. Oktober 2024 an:
Gemeinderatskanzlei Mörschwil
michele.locher@moerschwil.ch | 071 868 78 69
Weitere Führungen finden zu einem späteren Zeitpunkt statt.

museum
ortsmuseum
mörschwil 9402

Ortsmuseum Mörschwil | Häftlibach 35 | 9402 Mörschwil | ortsmuseum@moerschwil.ch

Impressum

Geschäftsstelle

Gemeindeverwaltung
Schulstrasse 3
9402 Mörschwil

Satz & Druck

Brändle Druck AG
www.braendle-druck.ch

Redaktion

Michèle Locher
Tel. 071 868 78 69
mitteilungsblatt@moerschwil.ch
www.moerschwil.ch

Nächste Ausgabe:

Donnerstag,
21. November 2024

Inserateschluss:

Montag,
18. November 2024
11.00 Uhr





Vollzugsbeginn der Vereinbarung über den Beitritt der Gemeinden Mörschwil und Untereggen zum «Betreibungsamt Region Rorschach»

Am 21. Oktober 2024 lief die Referendumsfrist für die Vereinbarung über den Beitritt der Gemeinden Mörschwil und Untereggen zum «Betreibungsamt Region Rorschach» unbenutzt ab. Mit dem unbenutzten Fristablauf in Untereggen am 29. Oktober 2024 ist die Vereinbarung rechtsgültig.

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 22. Oktober 2024 davon Kenntnis genommen und den Vollzugsbeginn auf den Ablauf der letzten Referendumsfrist in den beteiligten Gemeinden, d. h. auf den 30. Oktober 2024, festgelegt.

Die amtliche Bekanntmachung von Rechtsgültigkeit und Vollzugsbeginn erfolgt gestützt auf Art. 6 des Gemeindegesetzes.

Baugesuche / Bauanzeigen

Die nachstehenden Baugesuche liegen vom 14. November 2024 bis 27. November 2024 während 14 Tagen im Büro Nr. 23 der Gemeinderatskanzlei zur Einsicht auf.

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Gmünder Josef und Humbel Gmünder Annette, Greithstrasse 4, Mörschwil

Projektverfasser:

Alfred Stiefel, Klusstrasse 11, St. Gallen

Objekt:

Neubau Einfamilienhaus auf dem Grundstück Nr. 989, Greithstrasse, Mörschwil

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Altherr Bärlocher Barbara und Bärlocher Lorenz, Otmarstrasse 14, Mörschwil

Projektverfasserin:

Ibatec AG Schwimmbadtechnik und Beschichtungen, Im Lehen 7, Oberriet

Objekt:

Neue Schwimmbadwärmepumpe auf dem Grundstück Nr. 1002, Greithstrasse 9, Mörschwil

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Spielmann Jürg und Isabel, Untere Waid 1392, Mörschwil

Projektverfasserin:

merz und egger ag, Herisauerstrasse 70, St. Gallen

Objekt:

Fassadensanierung beim Wohnhaus Vers.-Nr. 1392 auf dem Grundstück Nr. 1347, Untere Waid 1392, Mörschwil

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Grawehr Beda und Judith, Lehn 1, Mörschwil

Projektverfasserin:

Th. Inauen AG, Neubrunnenstrasse 2a, Waldkirch

Objekt:

Sole/Wasser-Wärmepumpe mit Erdsondenbohrung für das Wohnhaus Vers.-Nr. 299 auf dem Grundstück Nr. 673, Lehn 1, Mörschwil

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Jüstrich Hans Ulrich, Rosenberg 659, Walzenhausen

Projektverfasserin:

Ladner und Partner AG, Langenhagstrasse 40, Rheineck

Objekt:

Abbruch bestehendes Wohnhaus Vers.-Nr. 183 sowie Neubau Einfamilienhaus mit Einstellhalle Vers.-Nr. 1852 auf dem Grundstück Nr. 129, Heimat, Mörschwil

Baubewilligungen

Meldeverfahren

Hanimann Simon, Meggenmüli 967, Mörschwil:

Photovoltaikanlage auf Steildach (Indach) beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 1596, Meggenmüli 967, Mörschwil

Schneider Johann Georg, Seeblickstrasse 28, Mörschwil:

Photovoltaikanlage auf Steildach (Aufdach) beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 1320, Seeblickstrasse 28, Mörschwil

Ordentliches Verfahren

Wirth Dominik, Strussehus 18, Mörschwil:

Neugestaltung des Gartens beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 207, Strussehus 18, Mörschwil



Einwohnernachrichten

Geburten

6. September / St. Gallen

Thaçi Luan, Sohn des Thaçi, Lirim und der Thaçi, Aureta, in Mörschwil, Rorschacherstrasse 15

25. September / St. Gallen

Akermann Malou, Tochter des Akermann, Marc und der Akermann, Melanie, in Mörschwil, St. Gallerstrasse 22

26. September / St. Gallen

Eicher Levio Arnold, Sohn des Eicher, David Jacob und der Eicher, Angela Marlen, in Mörschwil, Hohensteinstrasse 4

13. Oktober / St. Gallen

Grawehr Giulia Emilia, Tochter des Grawehr, Oliver Pascal und der Grawehr, Désirée Fabienne, in Mörschwil, Riederer 31

Trauungen

11. Oktober / Rorschach

Wirth, Martin, von Mörschwil SG, und Müller, Daniela Balbina, von Deutschland, wohnhaft in Mörschwil, Strussehus 20

18. Oktober / Rorschach

Humbel, Manuel, von Untersiggenthal AG, und Rohner, Nadine Helena, von Walzenhausen AR, wohnhaft in Mörschwil, Alberenbergstrasse 27a

Todesfälle

5. Oktober / Mörschwil

Blum, Josef Franz Xaver, geboren 1932, von Schwyz SZ, wohnhaft gewesen in Mörschwil, Bahnhofstrasse 14, GHG Maurini

Letzte Grünabfuhr im Jahr 2024

Die letzte Grünabfuhr im Jahr 2024 erfolgt am

Montag, 18. November 2024

Das Grüngut ist bis 07.00 Uhr bereitzustellen. Die Details entnehmen Sie bitte der Abfall-Info 2024, welche mit dem Mitteilungsblatt vom 14. Dezember 2023 in alle Haushalte zugestellt wurde. Die Abfall-Info kann auch im Internet unter www.moerschwil.ch (Energie, Mobilität & Umwelt/Abfallentsorgung) eingesehen werden.

Schliessung der Grüngutsammelstelle beim Werkhof Meggenhus am Samstag, 30. November 2024

Grüngut kann bis und mit **Samstag, 30. November 2024, 17.00 Uhr, bei der Grüngutsammelstelle beim Werkhof** abgeliefert werden. Anschliessend bleibt die Grüngutsammelstelle bis Mitte März 2025 geschlossen und öffnet (je nach Witterungsverhältnissen) wieder am Montag, 17. März 2025.

Während diesem Zeitraum besteht für die Bevölkerung die Möglichkeit, Grünabfälle bei der Kompostieranlage Rietmühle, Steinach, zu entsorgen.

Öffnungszeiten: Januar bis Februar

Montag, 16.00 bis 18.00 Uhr

März bis Dezember*

Montag und Mittwoch, 16.00 bis 18.00 Uhr
(*geschlossen vom 24. bis 31. Dezember)

Bei Fragen steht Karl Hutter von der Kompostieranlage Rietmühle (Telefon 079 200 14 16) oder der Werkhof Mörschwil (Telefon 071 866 15 79) zur Verfügung.

identitas  Schweizerische Vereinigung für Klientiermedizin
Association Suisse pour la Médecine des Petits Animaux
Associazione Svizzera per la Medicina dei Piccoli Animali
Swiss Association for Small Animal Medicine

Chippen ist nicht für die Katz!

Lassen Sie Ihre Katze chippen und registrieren. So können Sie kontaktiert werden, wenn sie einmal wegläuft.

Exklusiv im November:
Vergünstigte Konditionen!

biokema  **PHbooklet**  **Virbac**



Volksabstimmung vom 24. November 2024

Eidgenössische Volksabstimmung

- Bundesbeschluss vom 29. September 2023 über den Ausbauschnitt 2023 für die Nationalstrassen
- Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Untermiete)
- Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Kündigung wegen Eigenbedarfs)
- Änderung vom 22. Dezember 2023 des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) (Einheitliche Finanzierung der Leistungen)

Kantonale Volksabstimmung

- VII. Nachtrag zum Sozialhilfegesetz (Förderung und Finanzierung von Spezialpflegeangeboten)
- Einführungsgesetz zum Bundesgesetz über die Förderung der Ausbildung im Bereich der Pflege
- XXII. Nachtrag zum Steuergesetz (Erhöhung des Fahrkostenabzugs)

Die Urne ist aufgestellt:

Sonntag, 24. November 2024

10.00 – 11.00 Uhr im Gemeindehaus, Schulstrasse 3

Zur Beachtung:

Die brieflichen Stimmabgaben sind am Sonntagmorgen ebenfalls bis 11.00 Uhr in den Briefkasten beim Gemeindehaus einzuwerfen, damit diese gültig sind.

Vorzeitige Stimmabgabe

Donnerstag, 21. November 2024 / Freitag, 22. November 2024

08.00 – 11.30 Uhr / 13.30 – 17.00 Uhr
Gemeindehaus, Büro Nr. 23, Schulstrasse 3, Mörschwil

Fehlendes Stimmmaterial kann bis Freitag, 22. November 2024, 17.00 Uhr, bei der Gemeinderatskanzlei Mörschwil (Büro Nr. 23) bezogen werden.

Die Abstimmungsergebnisse können ab Sonntagmittag, 24. November 2024 im Internet unter www.moerschwil.ch / Neuigkeiten sowie unter <http://abstimmungen.sg.ch> nachgelesen werden.

Bei Fragen steht die Gemeinderatskanzlei Mörschwil (Telefon 071 868 78 58) gerne zur Verfügung.

Gemeinderatskanzlei

Energiespartipps

In diesem Mitteilungsblatt finden Sie Energiespartipps der Energieagentur AG zum Thema «St. Galler Energiekonzept».

Alle Energiespartipps finden Sie auf der Homepage der Energieagentur unter www.energieagentur-sg.ch > Publikationen > Tipps.

Wir verweisen auf das separate Inserat im heutigen Mitteilungsblatt.



St. Galler Energiekonzept

«Das vielseitige Beratungsangebot hilft mir, nachhaltig in mein Mehrfamilienhaus zu investieren.»



energie2030.ch
energieagentur-sg.ch



Stimmenzähler

Peter Schildknecht und Eduard Neuschwander haben auf Ende 2024 ihren Rücktritt als Stimmenzähler bekannt gegeben. Der Schulrat bedankt sich herzlich für ihren langjährigen und wertvollen Einsatz im Wahl- und Stimmbüro der Schulgemeinde.

Arbeitsvergaben

An der Bürgerversammlung vom 25. März 2024 wurde der Investition «Beleuchtung Spielwiese und roter Platz Schulanlage» sowie der Realisierung verschiedener weiterer Arbeiten und Anschaffungen zugestimmt.

Folgende Vergaben wurden vorgenommen:

Schulhaus Otmar

- Ersatz Dachfenster;
Braunwalder Gebäudehüllen AG, Mörschwil

Sporthalle Seeblick

- Sanierung Garderoben, Wandflächen mit örtlichen Fehlstellen reparieren;
SikaBau AG, St. Gallen
- Reparaturarbeiten Heizkessel;
Schmid AG, Eschlikon
- Ersatz Scheuersaugmaschine;
Hako Schweiz AG, Sursee

Beleuchtung Spielwiese und roter Platz

- Umbau und Ersatz der Strahler;
Elektro Lengwiler, Mörschwil

Teilsanierung Schulhaus Gallus



Während der Herbstferien konnten die Arbeiten am Dach nicht wie geplant weitergeführt werden. Dies aufgrund von knappen Personalressourcen und krankheitsbedingten Ausfällen. Zudem waren die Wetterverhältnisse während der gesamten Bauphase nicht ideal. Die Terminplanung wurde deshalb angepasst. Ziel ist es, die Arbeiten am Dach und an der Fassade bis Ende Jahr abzuschliessen und das Gerüst abzubauen. Nach der Montage der Absturzsicherungen an den Fenstern zeigen sich an diversen Fenstergewänden Risse und Abplatzungen.



Der Schulrat hat folgende Vergabe vorgenommen:

- BKP 216 Sanierung Fenstergewände;
AWAG Bärlocher GmbH, St. Gallen

Der Schulrat prüft die Ausführung weiterer Arbeiten im Innenbereich, welche sich im Verlauf der Sanierungsarbeiten gezeigt haben und im Zusammenhang mit der Teilsanierung stehen. Die Kosten dafür werden voraussichtlich im Baukredit abgerechnet werden können. Da einzelne Arbeiten im Innenbereich erst während der Frühjahrsferien 2025 ausgeführt werden können, wird die Teilsanierung im Jahr 2025 abgeschlossen werden.



Signalfluss interaktive Bildschirme

Im Jahr 2023 wurden verschiedene Investitionen im Bereich ICT umgesetzt und in den Herbstferien interaktive Bildschirme (Screen) installiert. Die Anschaffung und Installation der interaktiven Screens konnte kostengünstig vergeben werden, dies unter anderem, weil die alten Monitore weiter verwendet und auf den Einbau eines Scalers (Gerät zur Steuerung des Signalflusses zwischen verschiedenen Geräten wie Laptop, Visualizer, Screen) verzichtet wurde, da die verantwortliche Firma versichert hatte, dass dies funktionieren sollte. Zudem wurden die Komponenten (Laptop, Visualizer, Dockingstation, interaktiver Screen) vor der Installation getestet.

Im vergangenen Schuljahr zeigten sich im Betrieb aber immer wieder Probleme und Unterbrüche im Signalfluss (Bild- und Tonübertragung auf den Screen funktionierte nicht zuverlässig). Die Probleme konnten leider nicht behoben werden. Es zeigte sich, dass die Installation eines Scalers notwendig ist. Der Schulrat hat daraufhin entschieden, in zwei Schulzimmern den Signalfluss mittels eines Scalers und eines neuen Arbeitsplatzmonitors mit 4k-Auflösung zu optimieren. Während der Testphase zeigte sich, dass der Signalfluss im Zusammenspiel Laptop, Monitor, Visualizer und interaktivem Screen störungsfrei funktioniert.

Der Schulrat hat entschieden, alle Klassenzimmer mit einem Scaler und neuen Monitoren für die Arbeitsplätze nachzurüsten. Die Beschaffung und die Ausführung wurden vergeben an:

- Scaler;
BüroTech Spirig AG, Berneck
- Monitore;
Letec, Schaffhausen
- Elektroarbeiten;
Elektro Lengwiler AG, Mörschwil

Die Arbeiten wurden in den Herbstferien ausgeführt. Diese nicht budgetierten Ausgaben wurden vorgezogen, da ein sicherer und verlässlicher Signalfluss für den Unterricht mit digitalen Mitteln notwendig ist. Der geplante und budgetierte Ersatz der Telefonie und des Servers im Jahr 2024 wurde dagegen noch nicht umgesetzt und wird neu für das Jahr 2025 geplant.

Tag der Pausenmilch



Am 31. Oktober 2024 wurde am «Tag der Pausenmilch» auf den Wert der Milch als vollwertiges und gesundes Nahrungsmittel hingewiesen.

Ein herzliches Dankeschön an die Bäuerinnen, die in der Pause den Kindern einen Becher Milch mit Erdbeergeschmack abgaben.

Einladung zur Schweizerischen Erzählnacht «Traumwelten»

Wenn an der diesjährigen Erzählnacht am Freitag, 8. November tausende Kinder und Erwachsene zusammenkommen, um spannenden Geschichten zu lauschen, dann lautet das Motto «Traumwelten». Auch die Bibliothek Mörschwil macht bei dieser lustvollen Art der Leseförderung mit.

Kamishibai 17.00 – ca. 18.00 Uhr
Bibliothek Ausleihe 18.00 – 18.30 Uhr



Kamishibai «Traumwelten»

In der Bibliothek und im Lernatelier werden je eine spannende Geschichte für Kinder ab 4 Jahren zum Thema «Traumwelten» erzählt. Jede Geschichte dauert etwa 20 Minuten. Zwischen den beiden Geschichten ist eine kleine Pause vorgesehen, in der es ein Getränk und etwas zum Knabbern gibt.

Gerne laden wir die Erwachsenen und kleineren Kinder während den Geschichten in die Kaffeestube zum gemütlichen Zusammensein ein. Für die kleineren Kinder stehen eine Pappbücherkiste und Kapplahölzli bereit.

Wir bitten jedes Kind, Fr. 1.– als Unkostenbeitrag mitzubringen. Im Anschluss ans Kamishibai bleibt die Bibliothek bis 18.30 Uhr zum Verweilen und Ausleihen von Medien offen. Speziell sind Bücher zum Thema «Mutig, mutig» ausgestellt und zur Ausleihe frei.

NEWS in der Bibliothek

Jetzt neu: Tonie-Hörfiguren

Die Bibliothek Morschwil hat ab sofort ein neues Highlight im Angebot: Tonie-Hörfiguren! Diese beliebten Figuren sind mit Geschichten, Liedern und Wissen gefüllt und bieten ein interaktives Hörerlebnis, das spielerisch in neue Welten entführt. Einfach den Tonie auf die Box stellen und das Abenteuer kann beginnen – ideal für alle kleinen und grossen Zuhörerinnen und Zuhörer!

Jeden Donnerstag vor Ort: Die Bibliokids

Mit Freude und Engagement unterstützen die Bibliokids das Bibliotheksteam und bringen frischen Schwung in die Ausleihe. Die jungen Bücherexpertinnen und -experten geben persönliche Empfehlungen, teilen Lieblingsbücher und sorgen mit kreativen Ideen für ein lebendiges Bibliothekserlebnis.



Für alle Mörschwilerinnen und Mörschwiler ist die Bibliothek kostenlos zugänglich. Einfach vorbeikommen, Tonies und vieles mehr entdecken!

Bibliothek Morschwil – ein Erlebnis für die ganze Familie!

Öffnungszeiten:

Dienstag 15:30 – 18:00 Uhr

Donnerstag 15:30 – 17:00 Uhr

Jugendmusikschule



Altpapier- und Kartonentsorgung

Freitag, 29. November 2024

Samstag, 30. November 2024

WAS? Entsorgt werden
Zeitungen, Zeitschriften,
Prospekte, Bücher,
Papierschnitzel,
Karton...

Papier und Karton werden
getrennt entsorgt.

**WAS
NICHT?**

Nicht verwertbar sind:

- Papiertaschentücher
- Papiertischtücher
- Tischsets
- Windeln
- Geschenkpapier
- Blumenpapier
- Zigarettenschachteln
- Büroabfälle
- Fenstercouverts
- Waschmittelkartons
- Milchpackungen
- Pralinschachteln

PAPIER- UND KARTONSAMMLUNG

WANN?

Am Samstag, 30. November 2024 wird eine Papier- und Kartonsammlung auf dem Gemeindegebiet durchgeführt.

WIE?

Stellen Sie Ihr Altpapier und Ihren Karton am Samstag bis spätestens 08.00 Uhr zur Abholung bereit.

PAPIER- UND KARTONENTSORGUNG

WIE?

Sie können Ihr Altpapier und Ihren Karton direkt in die Altpapier- oder Kartonmulden entsorgen.

WO?

Bahnhof Mörschwil

WANN?

Freitag, 29. November 2024, 13.00 – 18.00 Uhr
Samstag, 30. November 2024, 08.00 – 11.00 Uhr



Aktuelle Mitteilungen aus der Pfarrei können Sie unter pfarrei-moerschwil.ch nachlesen.

PFARRKIRCHE

- Sa, 09.11.** 18.00 Uhr Rosenkranzgebet
18.30 Uhr Eucharistiefeier (UW)
- So, 10.11.** Kollekte für Förderverein Niklaus v. Flüe und Dorothee Wyss
10.30 Uhr Kommunionfeier (PZ)
- Jahrzeit** für Martha und Josef Hanimann-Germann, Bahnhofstrasse
- Mi, 13.11.** 10.00 Uhr Gottesdienst im Wohn- und Pflegezentrum Maurini mit Isabelle Müller-Stewens
- Do, 14.11.** 09.15 Uhr Eucharistiefeier (UW)
- Fr, 15.11.** 18.00 Uhr Fiire mit dä Chliine, evang. Kirchenraum, anschl. kleiner Znacht
- Sa, 16.11.** 18.00 Uhr Rosenkranzgebet
18.30 Uhr Kommunionfeier (PZ)
- So, 17.11.** Kollekte für die katholischen Gymnasien im Bistum
10.30 Uhr Eucharistiefeier (UW)
- Jahrzeit** für Helen und Paul Egger-Granwehr, Huebstrasse; Johann Engensperger-Geisser, Hundwil; Hedwig Köppel-Hasselbach, Gallusackerstrasse
- Do, 21.11** 09.15 Uhr Eucharistiefeier (FS)

Legende Seelsorger:innen im Gottesdienst

- PZ Paul Zünd
FS Pater Felix Strässle
UW Pater der Unteren Waid
JR Judith Romer-Popp
PW Philipp Wirth

MISSIONSHAUS UNTERE WAID

- So, 10.11.** 09.15 Uhr Eucharistiefeier
- Mo, 11.11.** 19.00 Uhr Rosenkranzgebet
19.30 Uhr Eucharistiefeier
- Fr, 15.11.** 07.00 Uhr Eucharistiefeier
- Sa, 16.11.** 17.00 Uhr Eucharistiefeier mit Fürbittgebet auf Deutsch und Polnisch
- So, 17.11.** 09.15 Uhr Eucharistiefeier
- Mo, 18.11.** 19.00 Uhr Rosenkranzgebet
19.30 Uhr Eucharistiefeier
- Fr, 22.11.** 07.00 Uhr Eucharistiefeier

TOTENGEDENKFEIER



Gerne dürfen Sie das Präsent für die Verstorbenen (01.11.23 bis 1.11.24) in der Kath. Kirche abholen

ZYPERNREISE vom 03. – 10. APRIL 2025

unter der Leitung von Bernd Ruhe, Mörschwil

Das genaue Programm kann bei Bernd Ruhe angefordert werden und liegt in der Pfarrkirche aus.

Anmeldung: Bernd Ruhe, Riederenstrasse 7, 9402 Mörschwil
Tel.: 078 855 11 95, Email: b.ruhe@bluewin.ch

Anmeldeschluss: 30. November 2024



Katholische Pfarrei St. Johannes der Täufer
pfarramt@pfarrei-moerschwil.ch

Pfarrbeauftragter: Paul Zünd Tel. 071 866 12 64
Sekretariat: Gabriela Valentini Tel. 071 866 12 65
Reservationen für Pfarreisaal/Sitzungszimmer/Jumaheim
Sakristanin: Ursula Hanimann Tel. 079 377 10 04
Patres Missionshaus Untere Waid Tel. 071 866 14 24

Montag, 07.30 – 11.30 Uhr, Donnerstag, 13.30 – 17.30 Uhr
telefonisch während den Bürozeiten oder per E-Mail

Mörschwiler Currende- Singen

Wir ziehen am **4. Adventssonntag 22.12.2024** am frühen Morgen wieder durch das Dorf und singen die Bewohner von Mörschwil mit bekannten und unbekanntem Weihnachtsliedern aus dem Schlaf...

Anschließend werden wir zusammen frühstücken und um 10.30 Uhr mit unseren Liedern im kath. Gottesdienst mitwirken.

Proben: jeweils um 20.00 - 21.30 Uhr im evang. Kirchenraum Mörschwil:

Dienstag 3.12.2024

Mittwoch 11.12.2024

Montag 16.12.2024

Wer hat Lust, (wieder) bei diesem kleinen musikalischen Projekt mitzumachen? Jugendliche ab der Oberstufe und Erwachsene sind herzlich eingeladen, Mörschwil weihnachtlich einzustimmen.

Vorkenntnisse sind keine notwendig!

Auskunft und Anmeldung

bis 24.11.2024 an: Tina Dätwyler tina.d@gmx.ch 078 881 02 84



Kath. & Evang. Kirchgemeinde

Evang. u. kath. Kirchgemeinde Mörschwil

Ökumenische
Fire mit dä Chliine
in Mörschwil

An alle Kinder bis und mit Kindergartenalter mit ihren Eltern,
Geschwistern und Grosseltern.

HERZLICHE EINLADUNG

Hörst du gerne biblische Geschichten, singst und bastelst du gerne, möchtest du etwas vom lieben Gott erfahren, kannst aber noch nicht so lange stillsitzen und ruhig sein? Dann komm doch vorbei und höre, was der Esel Fridolin zu erzählen hat. Anschliessend sitzen wir mit einer Verpflegung zusammen.

Daten im 2024

30. März, 14 - 17 Uhr, Kreativer Ostersonntag
Gemeindezentrum Mörschwil

22. Juni, 10 Uhr, mit Taufe
Evang. Kirchenraum, 1. Stock, Gemeindezentrum Mörschwil

7. September, 10 Uhr
Katholische Kirche Mörschwil

15. November, 18 Uhr, mit einem kleinen Znacht
Evang. Kirchenraum, 1. Stock, Gemeindezentrum Mörschwil

Wir freuen uns auf Dich
Eliane Sauter, Anna-Maria Mäder und Angela Heuberger



Weitere Informationen finden Sie unter www.ref-goldach.ch

MÖRSCHWIL

Samstag, 9. November

14.00 Uhr (– 17 Uhr) **Cevi Mörschwil** für Kinder der 1. bis 7. Klasse; oberer Eingang beim Gemeindezentrum, mit Noemi Dünnenberger & Team (siehe Inserat)

Dienstag, 12. November

09.00 Uhr **Gebetskreis** im Evang. Kirchenraum

Mittwoch, 13. November

10.00 Uhr **Gottesdienst** im Wohn- und Pflegezentrum Maurini; musikalische Gestaltung durch Ruth Falk

12.15 Uhr **«z'mittag für alli»** im Evang. Kirchenraum; Anmeldung bei Elisabeth Braun bis Montag: 071 511 13 41 oder zmittagfueralli@gmx.ch; eine Anmeldung ist für alle obligatorisch.

Freitag, 15. November

18.00 Uhr **Ökum. Fiire mit dä Chliine für Kinder von 1–7 Jahren & ihre Familien** im 1. Stock des Gemeindezentrums Mörschwil; mit Eliane Sauter, Anna-Maria Mäder & Angela Heuberger; anschliessend an die Feier gibt es einen Znacht für alle (siehe Inserat)

Sonntag, 17. November

10.00 Uhr **Gottesdienst** im Evang. Kirchenraum mit Diakon Martin Chollet; musikalische Gestaltung durch Mihaeala Stefanova, Klavier; anschliessend Kirchenkaffee

18.00 Uhr **«Dankstell am See» – regionaler Gottesdienst für Jugendliche und junge Erwachsene** ab der 1. Oberstufe in der Evang. Kirche Rorschach; Signalstrasse 34; Band Pipline; Predigt: Lara Poltéra um Thema: «Mit Gott unterwegs»

Mittwoch, 20. November

09.30 Uhr **Kindersingen** im Evang. Kirchenraum mit Priska Poltéra & Rahel Dünnenberger (siehe Inserat)

19.00 Uhr **«SingMit»** – offenes Singen für Erwachsene mit Priska Poltéra im Evang. Kirchenraum
1 Mal im Monat 1 Stunde singen. Kein Vorsingen. Keine Konzerte. Mit Klavierbegleitung (siehe Inserat)

STEINACH

Sonntag, 10. November, 10.00 Uhr: **Gottesdienst** in der Evang. Kirche Steinach mit Pfr. Roger Poltéra; musikalische Gestaltung durch Mihaela Stefanova, Orgel; anschliessend Kirchenkaffee

HINWEISE

Wir beteiligen uns als Kirchkreis an der **Aktion «Weihnachtspäckli»** (siehe: www.weihnachtspaeckli.ch). Ab sofort liegt im Foyer des Evang. Kirchenraumes und beim Pfarrbüro ein Handzettel mit der genauen Beschreibung aus, was in einem Paket alles enthalten sein soll, wenn Sie selber ein Paket zusammenstellen möchten. Danach können Sie das Paket in der Zeit vom **Donnerstag, 7. – Donnerstag, 14. November** im Pfarrbüro an der St. Gallerstr. 11 abgeben oder an einen Anlass der Kirchgemeinde mitbringen. Hinweis: Nach dem 19. November können wir keine Pakete mehr annehmen!

Bitte wenden Sie sich mit allen Fragen an die Mesmerin Dora Soller, 079 533 48 51. Herzlichen Dank für Ihr Mitmachen! (siehe Inserat)



Evang.-ref. Kirchgemeinde Goldach
Mörschwil-Steinach-Tübach-Untereggen

Evangelisch-reformiertes Pfarramt Mörschwil

Pfarrer Roger Poltéra
St.Gallerstrasse 11, 9402 Mörschwil
Tel. 071 866 29 39

roger.poltera@ref-goldach.ch

Präsident Kirchkreis Mörschwil: Philipp Friedli, Tel. 071 860 09 02

Mesmerin: Dora Soller, Tel. 071 511 29 38

Diakonie und Sozialdienst: Sozialdiakonin Marlise Schiltknecht,
Tel. 071 846 89 04, sozialdienst@ref-goldach.ch

Jugendarbeit:

Melina Krautz: 071 846 89 05, melina.krautz@ref-goldach.ch

Jonas Gujer: 071 846 89 07, jonas.gujer@ref-goldach.ch

Andreas Korsch: 071 846 89 09, andreas.korsch@ref-goldach.ch

Sekretariat Goldach: Tel. 071 846 89 00, regula.eberle@ref-goldach.ch



CEVI DATEN CEVI OSTSCHWEIZ

26. OKTOBER
9. NOVEMBER
23. NOVEMBER
7. DEZEMBER

WO: GEMEINDEZENTRUM MÖRSCHWIL
WER: ALLE VON 1.-7. KLASSE
WANN: JEWEILS 14.00-17.00 UHR
MITNEHMEN: WASSERFLASCHE, WETTERFESTE UND WALDTAUGLICHE KLEIDUNG, GUTES SCHUHWERK

WIR FREUEN UNS AUF DICH!

KONTAKT: NOEMI DÜNNENBERGER V/O NAMIDA
 NOEMIDUENNENBERGER@GMX.CH/ 078 852 37 09



SingMit

Mörschwil

Zusammen singen, neue und alte Lieder, fröhliche und nachdenkliche. Im Zusammenklang der Stimmen genießen wir die Vielfalt der Melodien, Rhythmen und Texte. Wir können abschalten und auftanken. Kein Vorsingen, keine Auftritte - einfach nur singen! Liedbegleitung mit Klavier.

Zeit Mittwochabend 19.00 – 20.00 Uhr

Ort Evangelischer Kirchenraum, Gemeindezentrum Mörschwil, 1. Stock

Daten 2024
 17. Januar, 21. Februar, 20. März, 15. Mai, 18. September, 20. November, 18. Dezember

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Herzlich willkommen und «SingMit»
 Priska Poltéra

 Evang.-ref. Kirchgemeinde Goldach-Mörschwil-Steinach-Tübach-Untereggen



Kindersingen

in Mörschwil

Für Eltern und Kinder von Geburt bis zum Kindergarten.

Ort Evangelischer Kirchenraum, Gemeindezentrum Mörschwil

Zeit Mittwochs von 9.30 – 10.15

Daten 2024
 17. Januar, 21. Februar, 20. März, 15. Mai, 19. Juni, 21. August, 18. September, 20. November, 18. Dezember

Wir singen traditionelle und neue Kinderlieder und erleben sie mit Versen, Rhythmen, Bewegungen und Tänzen. Singend erleben wir die Jahreszeiten und die Feiertage.

Kosten CHF 5.–
 Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Wir freuen uns auf dich.
 Priska Poltéra und Rahel Dünneberger

 Evang.-ref. Kirchgemeinde Goldach-Mörschwil-Steinach-Tübach-Untereggen



Aktion Weihnachtspäckli

Sammelstelle Mörschwil
 Evang. Pfarrbüro, St. Gallerstrasse 11
 9402 Mörschwil; 071/866 29 39
Donnerstag, 07. bis Donnerstag, 14.11.2024
 08.00 bis 12.00 Uhr/13.30 bis 18.00 Uhr
 (wenn niemand anwesend ist, Pakete vor das Pfarrbüro legen/nach dem 19.11. können keine Pakete mehr angenommen werden)
Herzlichen Dank fürs Mitmachen!

Beschenken Sie notleidende Menschen in Osteuropa. Packen Sie ein Päckli und geben Sie es bei einer der 500 Sammelstellen ab, Liste auf weihnachtspackli.ch

Päckli für Kinder
 Schokolade, Biskuits, Süssigkeiten (Bonbons, Gummibärchen etc.), Zahnpasta, Zahnbürste (in Originalverpackung), Seife (in Alufolie gewickelt), Shampoo (Deckel mit Scotch verklebt), 2 Notizhefte oder -blöcke, Kugelschreiber, Bleistift, Gummi, Mal- oder Filzstifte, 2-3 Spielzeuge wie Puzzle, Ball, Seifenblasen, Stofftier, Spielauto... Evtl. Socken, Mütze, Handschuhe, Schal.

Päckli für Erwachsene
 1kg Mehl, 1kg Reis, 1kg Zucker, 1kg Teigwaren, Schokolade, Biskuits, Kaffee (gemahlen od. instant), Tee, Zahnpasta, Zahnbürste (in Originalverpackung), Seife (in Alufolie gewickelt), Shampoo (Deckel mit Scotch verklebt), Schreibpapier, Kugelschreiber. Evtl. Ansichtskarten, Kerzen, Streichhölzer, Schnur, Socken, Mütze, Handschuhe, Schal.

Bitte packen Sie ALLE aufgelisteten Produkte in die Päckli! Nur so kommen die Päckli ohne Probleme durch den Zoll und können einfach und gerecht verteilt werden.

 AVC
 avc-cho.org

 Christliche Ostmission
 ostmission.ch

 HMK
 hmk-aem.ch

Machen Sie mit! 

 licht im Osten
 lio.ch



Gaby Fussenegger
 Sozialarbeiterin FH (BSc)
 071 868 78 55 / 079 942 35 73
 gaby.fussenegger@moerschwil.ch

Liebt Jugendliche

D'Öffnungszyte vom Jugendtreff gsehnd ihr bi de Wandtafle im Inserat.,

Gaby

Sozialzeit-Engagement bei Pro Senectute

gemeinsam
sinnstiftend
unterwegs

Wir suchen

Haushelferinnen und Haushelfer

Das Sozialzeit-Engagement ist eine Form von Freiwilligen-arbeit und wird mit einem Entgelt entschädigt. Dauer und Umfang der Tätigkeiten sind flexibel gestaltbar.

Informationsanlass

26.11.2024, 16.00 - 17.30 Uhr

Wir freuen uns auf Ihr Interesse und Ihre Anmeldung.

Anlaufstelle für Altersfragen

Pro Senectute Regionalstelle Rorschach & Unterrheintal
 Reitbahnstrasse 2, 9401 Rorschach, 071 844 05 16
 rorschach@sg.prosenectute.ch, www.sg.prosenectute.ch



Mörschwil
Club junger Familien

Dä Samichlaus
chunt zu üs is Dorf

Der Samichlaus besucht
Mörschwiler Kinder am
Samstag
7. Dezember 2024

Besammlung auf dem Kirchplatz.



Anschliessend gemütliches
Beisammensein im
Chlausstübli in der
Sporthalle Seeblick Mörschwil

Kranzen



Gemeinsames Kranzen

Wahlweise
25. oder 26. November 2024
18.00 – 21.00 Uhr

Wir stehen mit Rat und Tat zur Seite. Unkostenbeitrag CHF 20.—
Anmeldung bis 21. Nov. 2024
info@sproezaehuesli.ch
071 860 03 94

Neu: Offenes Kranzen

27. November 2024
16.00 – 19.00 Uhr

Sie binden Ihre Deko selbständig.
Unkostenbeitrag CHF 10.—

Ohne Anmeldung

Weitere Informationen unter:

sproezaehuesli.ch
oder besuchen Sie uns auf Facebook.
info@sproezaehuesli.ch
miete@sproezaehuesli.ch
St. Gallerstrasse 21
9402 Mörschwil

Wir stellen Äste, verschiedene Zweige und Naturmaterialien zur Verfügung.
Sie bringen einen Kranz-Rohling, Kerzen, evtl. zusätzliche Deko und, falls vorhanden, eigenes Werkzeug mit!

Kafistübli geöffnet



Frauengemeinschaft Mörschwil



Dienstag,
19. November,
19.00 Uhr –
ca. 22.00 Uhr

Besammlung
18.30 Uhr, Kirchplatz
Wir bilden Fahrgemeinschaften

Einladung zum Kreativabend

Nach einem kleinen Apéro stecken wir unter fachkundiger Begleitung einen Adventskranz oder ein Adventsgesteck im Blumenladen/Blütenbistro Gschwend in Romanshorn.

Der Vorstand der Frauengemeinschaft Mörschwil
fgmoerschwil.ch · fgmoerschwil@gmx.ch · T 076 369 94 96

Kosten: CHF 25 Fr. plus individuelle Materialkosten (bis ca. 60 Franken).

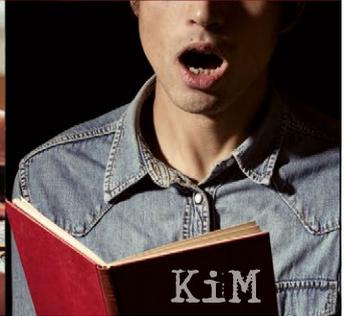
Anmeldung bis 4. November
Bernadette Stadler,
076 369 94 96
fgmoerschwil@gmx.ch, oder
fgmoerschwil.ch/Kontakte
Teilnehmerzahl begrenzt

Kultur

WIR



Mörschwil



Kultur in Mörschwil

Samstag, 16. November 2024

20.00 Uhr, Gemeindezentrum Mörschwil

Türöffnung 19.30 Uhr

Barbetrieb

Viva & Vida

Streichensembles der Jugendmusikschule Mörschwil

Meermythen, Tagträume, Nachtschrecken

Andrej Millius liest aus seinen Büchern vor

Scent of the Mountains

Vivaldi Reloaded - eine Eigenkomposition für Solo Cello und Looper, inspiriert durch Vivaldis «Vier Jahreszeiten»

boundless groove collab

Konzert: Kollaboration von Jazz und Afro

Eintritt Abendkasse:

CHF 10.- / Besucher:innen unter 16 Jahre freier Eintritt

Aus Mörschwil wirken mit:

Chloé Affergan, Anaïs Affergan, Thierry Affergan, Anna Camenzind, Elaine Cassidy, John Cassidy, Leonie Egger, Katharina Fey, Tatjana Fey, Gregory Gates, Mika Käppeli, Tullia Krieger, Josha Haas, Sophia Haas, Gabriel Meyer, Nathalie Hauser, Andrej Millius

www.kulturinmoerschwil.ch





Horchentaler Weihnachts- Markt

Sonntag 1. Dezember
11 bis 17 Uhr

Komm zu uns vorbei, es gibt **Selbstgemachtes**
aus Holz, Schnur, Kerzen, Stoff, Papier, Seifen, Blumen, Düfte,...

Für das **kulinarische Wohl** ist gesorgt, Bruno Ehrbar
verwöhnt uns, aber auch andere weihnachtliche **Köstlichkeiten**
zum **Essen und Trinken** werden nicht fehlen.

Im Horchental, 9402 Mörschwil




Mittwoch 13. November

z'mittag für alli

Liebe Mörschwilerinnen und Mörschwiler

Schliessen Sie Ihre Küche und kommen Sie zu uns!
Wir kochen einmal pro Monat, jeweils am
2. Mittwoch (nicht in den Schulferien)
Erwachsene Fr. 10.- / Kinder ab Kindergarten Fr. 5.-

Mittwoch, 13. November, 12.15 Uhr
in den Räumen der Evang.-ref.
Kirchgemeinde

Anmeldung an Elisabeth Braun bis
Montagabend, 11. November an 071 511 13 41
oder E-Mail: zmittagfueralli@gmx.ch

Wir freuen uns auf Sie.
Ihr «z'Mittag für alli» – Team

Nächste Daten Reservieren
11. Dezember 2024



071 511 13 41
Bitte Anmelden



Dieses Jahr kommt der Samichlaus vom 5. bis 7. Dezember 2024 zu Besuch. Er besucht die Familien drinnen, im Garten oder irgendwo im Freien und freut sich schon auf die Sprüchli.

Er isch täglich unter dä Nummerä 079 882 05 85 ab 17.30 Uhr erreichbar.

Info an: juma.moerschwil@hotmail.com



Chnöpflitreff

Spielmöglichkeiten für die Kleinen
(0 bis ca. 3 Jahre) und gemütliches
Beisammensein für Eltern.

Im kath. Pfarreisaal Gemeindezentrum Mörschwil von 9.30 – 11 Uhr.
Mütter- und Väterberatung ohne Anmeldung jeweils während
dem Chnöpflitreff.

Wir freuen uns euch kennen zu lernen.

☎ ☎ Andrea Hauser 079 365 28 61 und Michèle Wirth: 079 386 49 09



Mörschwil
Club junger Familien
Nächster Treff
Donnerstag
14. November



wenn's schiff't :

... nimm dä



Die Fasnachtsgesellschaft Adlerbruet lädt ein:

FREITAG, 15. Nov. 2024

im Dorfzentrumssaal

austausch**BAR**

...mit Verpflegung, HV und
Unterhaltungsprogramm...

Der Vorstand der Fasnachtsgesellschaft Adlerbruet freut sich,
alle Mitglieder – und ALLE anderen Fasnächtler/innen – zur
40. Hauptversammlung einladen zu können.

18:30 Uhr Apéro an der austauschBAR

19:30 Uhr Hauptversammlung

20:00 Uhr Verpflegung und Unterhaltungsprogramm

Um eine problemlose Bewirtung zu ermöglichen, bitten wir um eine Anmeldung bis spä-
testens 10. November 2024.

Gerne nimmt Andrea Kälin diese via E-Mail (andrea.kaelin.hauser@gmail.com) oder per
Post (Rorschacherstrasse 73, 9402 Mörschwil) entgegen.

ANMELDEKARTON

Ich/wir nehme(n) an der HV vom 15. November 2024 teil.

Anzahl Personen: _____

Name / Vorname: _____

Adresse / E-Mail: _____

Adventsfenster 2024

Liebe Mörschwilerinnen, Liebe Mörschwiler

Wir freuen uns, dass sich genügend Personen für den Adventskalender gemeldet haben. Herzlichen Dank an alle Mitwirkenden! Die Fenster werden gemäss untenstehender Liste um 17 Uhr geöffnet und dann täglich von 17 – 23 Uhr beleuchtet. **Einige bieten an Ihrem Eröffnungstag von 17 – 18 Uhr für die hoffentlich zahlreichen Besucher draussen etwas an.**



 Wir freuen uns, dass nun an jedem Tag ein Fenster geöffnet werden kann vom 1. bis 24. Dezember.

Datum/Zeit	Wer	Wo	Ausschank	Besonderes
So. 01.12.24	Raiffeisenbank und Gemeinde Mörschwil	Schulstr. 1/3	ja	Advents-Apéro auf dem Gemeindehausplatz
Mo. 02.12.24	Velo Legi GmbH	Poststrasse 15	nein	
Di. 03.12.24	Familie Popp	St. Gallerstrasse 5	ja	
Mi. 04.12.24	Altersheim Maurini	Bahnhofstrasse 14	ja	
Do. 05.12.24	Familie Seitz	Schulstrasse 12	ja	
Fr. 06.12.24	Familie Blum	Alberenbergstrasse 27	ja	
Sa. 07.12.24	Club junger Familien	Turnhalle Seeblick	ja	Chlausstübli statt Ausschank draussen
So. 08.12.24	Familie Bühlmann	Bankgasse 4	ja	
Mo. 09.12.24	Metzgerei Sturzenegger und Landi Goldach-Mörschwil	Landi Mörschwil	ja	Umtrunk und Grillstand, 17.00 – 19.00 Uhr
Di. 10.12.24	Schule Waid und Förderverein Amici	Rorschacherstrasse 4	ja	Gerstensuppe, Glühwein und Punsch. Mit Livemusik. Bitte mit ÖV anreisen.
Mi. 11.12.24	Bäckerei Füger	Kirchstasse 2	ja	
Do. 12.12.24	Familie Fouda	Huebstrasse 19	ja	
Fr. 13.12.24	Familie Braunwalder	Näppenschwil 7a	ja	
Sa. 14.12.24	Verein s'alt Sprözähüsi	s'alt Sprözähüsi, St. Gallerstrasse 21	ja	offenes Adventssingen und Crêpe-Plausch
So. 15.12.24	Familie Bock	Sonnenhaldenstrasse 8	ja	
Mo. 16.12.24	Pfadi Jürg Jenatsch	Pfadiheim	ja	
Di. 17.12.24	Familie Schulz	Villa Viktoria	ja	
Mi. 18.12.24	Familie Schneider	Gallusackerstrasse 15	ja	
Do. 19.12.24	Familie Feuerstein & Inhelder	Riederer 31	ja	
Fr. 20.12.24	Familien Thoma und Trütsch Lopez	St. Gallerstrasse 31	ja	
Sa. 21.12.24	Familie Hauser	Riedererstrasse 16	ja	
So. 22.12.24	Familie Wirth	Kirchstrasse 6a	ja	
Mo. 23.12.24	Familie Uhlmann	Horchental 68	ja	
Di. 24.12.24	Kath. Kirche Mörschwil	Kirche Mörschwil	nein	



800. Sitzung des Fifty-One-International Clubs Mörschwil auf Schloss Weinberg, St. Margrethen, 26. August 2024

Am 26. August hatte der Fifty-One-International Service Club Mörschwil auf Schloss Weinberg seine 800. Sitzung gefeiert. Getreu unserem Motto, leben wir Freundschaft, Achtung und Toleranz, insbesondere jeden 2. Montagabend, in geselligem und kulinarisch gepflegtem Rahmen. Besonders erwähnenswert ist das seit über 30 Jahren vom Club Mörschwil tatkräftig unterstützte Jugend Elektronik Zentrum (JEZ) St.Gallen. In modular aufgebauten Kursen freunden sich Mädchen und Junge ab 12 Jahren theoretisch und praktisch mit der Elektrotechnik und der Elektronik an. Die Kurs-Instruktoren und der JEZ-Vorstand sind allesamt ehrenamtlich tätig. Der Betrieb des JEZ beansprucht keinerlei öffentliche Gelder.

Neben den Clubmitgliedern und ihren Partnerinnen, haben folgende Gäste unser Anlass mit ihrer Anwesenheit beehrt: Frau Martina Wäger, Gemeindepräsidentin von Mörschwil; Herr Sepp Panrucker, Past Gouverneur Général der Fifty-One-International Zentrale in Brüssel, Herr Pierre-Alain Buchs Gouverneur Distrikt 117 (Schweiz) des Fifty-One-International und seine Gattin Pascale. Past Präsident Daniel Gut, Uhrmacher und Juwelier in St. Gallen, chauffierte die Gäste in seinem 1956-er Cadillac Fleetwood, zum Schloss hin und zurück nach Hause.

Nach der sachkundigen Weinkeller-Führung durch den Oenologen und Schlossherr Boris Kessler, wird im Schlosspark der hauseigene *vin mousseux* / Flaschengärung «Don Rudolfo» serviert. Dort überbrachten unsere Gäste und der Präsident des Clubs, Dinu Kroha, ihre Grussbotschaften. Anschliessend begaben sich alle zum Raclette-Plausch, wo jede und jeder, gut gelaunt, am gemeinsamen Ofen seine Raclette-Portionen selber zubereiten konnte.

Die gesellige Runde wurde, wie an unseren Clubabenden üblich, um 22.30 Uhr aufgelöst.

Näheres über den Club und das JEZ erfahren Sie entweder beim Clubsekretär (Robert Baumgartner, roh_bg_t@hispeed.ch) oder Clubpräsidenten (Dinu Kroha, dinu.kroha@bluewin.ch)

 st.gallen



Stadtbibliothek
St.Gallen – für alle
etwas dabei

Stadtbibliothek Katharinen
Kinder- und Jugendbibliothek
www.bibliothek.stadt.sg.ch

Bibliothek Hauptpost
Kantons- und Stadtbibliothek St.Gallen
www.bibliosg.ch

WOHN SONNTAG

SONNTAG

10

NOVEMBER
9:00 - 17:00 Uhr



Sonntag
Rabatte ✓

Best Preis
Garantie ✓



Mit unserem Familienunternehmen
sind wir eng mit der Region verbunden

*Deu do
isch ises
Diheime*



STEINIGFELDSTRASSE 1
9402 MÖRSCHWIL

MÖBEL MEIER

GUTE MÖBEL - GUTE PREISE

Öffnungszeiten Mo-Fr 9:00-18:30 Uhr, Sa 9:00-17:00 Uhr • Telefon 071 511 08 00 • info@moebel-markt-meier.ch • moebel-markt-meier.ch

NATURHEILPRAXIS IMPULSCENTER GANZHEITLICHE NATURMEDIZIN

Krankenkassen
anerkannt

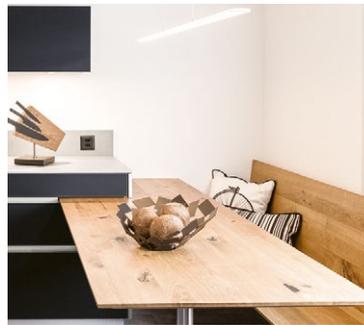
Traditionelle Europäische Naturheilkunde
Craniosacral Therapie
Fussreflexzonentherapie
Klassische Massage
Atemtherapie (speziell bei Asthma, Long Covid)

Ines Cuocolo, Naturheilpraktikerin
St. Gallerstrasse 33a, 9402 Mörschwil
Tel.: 076 434 09 09
Email: info@ines-impulscenter.ch
Website: www.ines-impulscenter.ch

Schon gewusst?

Unsere Schreinerei blickt auf eine lange Tradition zurück. Hier, wo alles begann, schlägt noch heute unser Handwerkerherz.

Wir fertigen neben Küchen auch Garderoben, Türen, Eckbänke oder Wohnmöbel – alles nach Ihren individuellen Wünschen.



BAUMANN
Der Küchenmacher



Baumann AG Der Küchenmacher
St. Leonhardstrasse 78
9000 St. Gallen, 071 222 61 11
www.kuechenbau.ch



IMMOprivé

Bewirtschaftung
Vermietung
Verkauf

Judith Schmutz
Riedererstrasse 12 9402 Mörschwil
immoprive@gmx.ch
Tel. +41 78 828 78 29

Wir bewirtschaften Werte – Sie geniessen die Ruhe

Wieso sollten Sie die Verwaltung Ihrer Immobilien in die Hände von Profis geben?

Ihre Zeitersparnis / Effizienz: wir bewirtschaften professionell und Inhaber geführt

Fachkompetenz / Erfahrung: IMMOprivé bietet Ihnen 25 Jahre Berufserfahrung

Langfristiger Werterhalt: ganzheitliche Bewirtschaftung Ihrer Immobilien

Rechtssicherheit / Risikominimierung: wir kümmern uns um rechtliche Belange

Wir sind ganz in Ihrer Nähe: rasche Reaktion auf Mieteranfragen oder Notfälle



[NEHMEN SIE KONTAKT MIT UNS AUF](#)
[WIR UNTERBREITEN IHNEN GERNE](#)
[EINE UNVERBINDLICHE OFFERTE.](#)

Wir freuen uns auf Sie – Ihre IMMOprivé
Immobilienbewirtschaftlerin mit eidg. Fachausweis

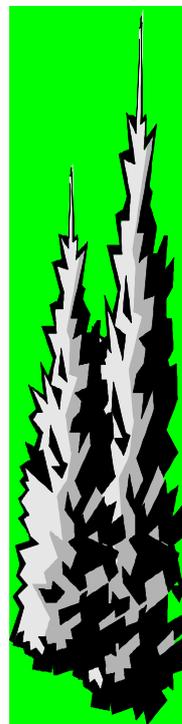
Mörschwiler Christbäume

Rottannen

Nordmantannen

Blaufichten

Weisstannen



Nutzen Sie einen schönen Tag und reservieren Sie Ihren Christbaum heute schon! Suchen Sie Ihren Tannenbaum in unserem Wald aus und bezeichnen Sie ihn mit einer Etikette. Kurz vor Weihnachten wird er geschnitten und ist somit frisch und nadelt lange nicht.

Auf Wunsch Hauslieferung!

Tannenzweige zum Dekorieren

Süssmost pasteurisiert in Bag in Box-Gebinde
5 l Fr. 11.-- 10 l Fr. 20.--

Peter und Ursi Schildknecht-Zwissler, Beggetwil 9
Tel: 071 866 16 87 / 076 323 16 87



Heute Fachleute.

Morgen Vertrauenspersonen.

Zuhören. Verstehen. Neue Möglichkeiten entdecken.
Mit diesen Qualitäten wächst eine Partnerschaft heran,
auf die sich Private durch und durch verlassen können.
sgkb.ch/neudorf

Meine erste Bank.  **St.Galler
Kantonalbank**



PEUGEOT

DER NEUE E-5008

100% ELECTRIC



THINK LARGE LIVE BIG

Entdecken Sie den neuen E-5008 mit bis zu 668 km* vollelektrischer Reichweite, 7 Plätzen und neuem PEUGEOT Panoramic i-Cockpit®.

Abgebildetes Modell: Neuer E-5008 GT Elektromotor 210 PS, CO₂-Emissionen (kombiniert, WLTP): 0 g/km, Verbrauch (kombiniert, WLTP): 21,3 kWh/100 km, Energieeffizienzklasse: B. * Maximale elektrische Reichweite im kombinierten WLTP-Zyklus. Provisorische Werte – Homologation ausstehend, Daten unter Vorbehalt.



**Auto
Zollikofer**

Rorschacherstrasse 284
9016 St. Gallen
Telefon 071 282 10 20
info@autozollikofer.ch

Sonnmattstrasse 10
9532 Rickenbach bei Wil
Telefon 071 929 70 30
www.autozollikofer.ch

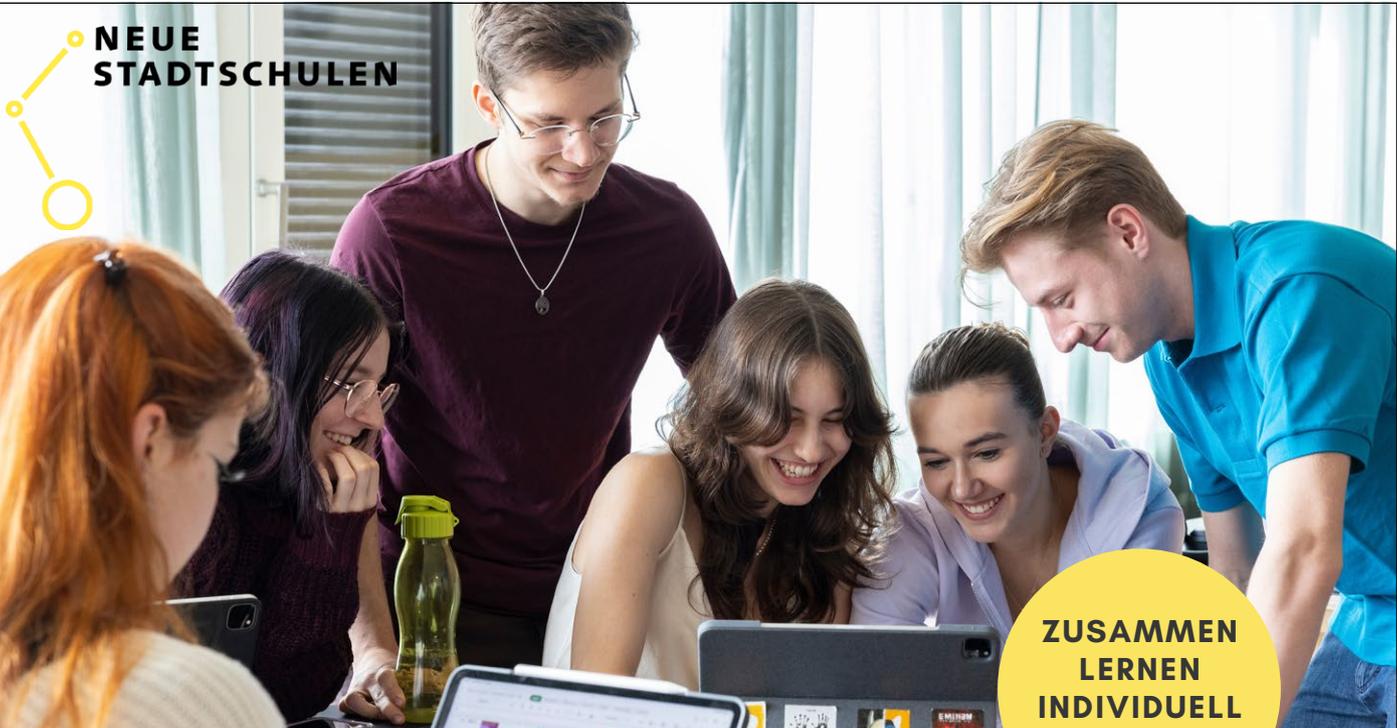


MASERATI ST. GALLEN

Besuchen Sie uns am exklusiven «Pre-Opening» in unserem zukünftigen Showroom in Mörschwil und erleben Sie dabei die gesamte Maserati-Modellpalette.

SAMSTAG, 16. NOVEMBER 2024, 10 BIS 18 Uhr

Gargiulo Automobil AG, Rorschacherstrasse 89, 9402 Mörschwil, www.maserati-stgallen.ch



**NEUE
STADTSCHULEN**

**ZUSAMMEN
LERNEN
INDIVIDUELL
WACHSEN**

AB DEM 3. SCHULJAHR

In Ihrer Nähe

**MIT FINANZIELLER UNTERSTÜTZUNG
DURCH IHRE GEMEINDE**

📍 Dufourstrasse 76 & 76a, 9000 St. Gallen 🌐 www.neue-stadtschulen.ch

Menschen stehen im Mittelpunkt im HOF SPEICHER.



Der Hof Speicher verbindet Lebensphasen. Zum einen gibt es die Wohnungen mit Service, die ein Höchstmass an Selbstbestimmung ermöglichen. Zum anderen das Pflegeheim mit fachlicher und herzlicher Betreuung in sämtlichen Pflegestufen. Das Restaurant Aglio e Olio und das Museum für Lebensgeschichten sorgen für attraktive Schnittstellen zur Öffentlichkeit.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per 1. Dezember 2024 oder nach Vereinbarung eine

Pflegefachperson DN I/ DN II/ HF/ AKP Arbeitspensum: 40-80%

Ihre Tätigkeiten

- Grund- und Behandlungspflege
- Übernahme der Tagesverantwortung
- Eingehen auf die Wünsche und Gewohnheiten betagter und pflegebedürftiger Menschen

Unsere Erwartungen

- Qualitäts-/Verantwortungsbewusstsein, Teamfähigkeit, Eigenverantwortung und hohe Sozialkompetenz
- Erfahrung mit BESA von Vorteil
- Gute Deutschkenntnisse (Wort/ Schrift)

Was wir bieten

- Sorgfältige Einarbeitung
- Abwechslungsreiche Tätigkeit, viel Eigenverantwortung
- Motiviertes, eingespieltes und professionelles Betreuungsteam
- Fort-/Weiterbildungen

Für Fragen steht Ihnen Frau Holderegger, Leitung Pflegedienst, gerne unter Tel. 071 343 80 21 zur Verfügung.

Ihre Bewerbungsunterlagen mit Foto richten Sie bitte per Post oder E-mail an:
Hof Speicher, Zaun 5-7, 9042 Speicher
071 343 80 21, www.hof-speicher.ch
katrin.holderegger@hof-speicher.ch



ORTEGA
SCHULE
ST. GALLEN

DIE PRIVATSCHULE

SEK-VORBEREITUNGSJAHR

1. – 3. OBERSTUFE

Informationsgespräch und
Schnuppertag jederzeit möglich –
vereinbaren Sie jetzt einen Termin!

ORTEGA SCHULE ST.GALLEN

Kesslerstrasse 1 | 9001 St.Gallen
T 071 223 53 91 | info@ortegaschule.ch
www.ortegaschule.ch



Gut seit 1927
Goldschmied und Uhrmacher

leo willwer
SINCE 1920
Panta rhei®

Marktgasse 7, 9004 St.Gallen, Tel. 071 222 20 67 www.gut-goldschmied.ch

BIO-GEMÜSE IM ABO

wöchentlich frisches
Saisongemüse
von Bauern aus der Region

auch in Mörschwil

mit dem Probe-Abo
einen Monat lang testen




www.regioterre.ch



nobilis28

Entdecken Sie eine
Auswahl an Porzellan,
Glas, Keramik, Textilien,
Leder wie auch edlem
Schmuck.

schmiedgasse 28, 9000 st. gallen
do & fr 10–12 / 14–18 Uhr / sa 10–16 Uhr
www.nobilis28.ch



SCHMUCK,
TISCH & TAFEL

stadtautobahn.ch

**Gib dem Stau
keine Chance.
Mach was
Besseres.**



Die Autobahn A1 ist die wichtigste Verkehrsachse in der Stadt St.Gallen. Nach über 30 Jahren ist die Sanierung der Stadtautobahn notwendig.

Dazu braucht es Sie: Meiden Sie, wenn möglich, die Stadtautobahn zwischen 7 und 8 Uhr morgens und 17 bis 18 Uhr abends.

Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

In Zusammenarbeit mit
Kanton St.Gallen

Bundesamt für Strassen ASTRA st.gallen

Mörschwiler Greifensuren

RIEGER-SAGA – ZUR MÖRSCHWILER WIRTSCHAFTS- UND SOZIALGESCHICHTE 1898 BIS 1950

NEUERSCHEINUNG:

RIEGER-SAGA
Zur Mörschwiler Wirtschafts- und Sozialgeschichte 1898 bis 1950 (MGs 5.1, 71 Seiten)
«Sagas» heissen die alten nordischen Erzählungen um verwickelte Schicksale von Familien und Gebieten. Das gilt ähnlich für die zwei ersten Rieger-Generationen in Mörschwil. Seit 1898 bewohnten sie nacheinander vier ungewöhnliche Wohnhäuser in Mörschwil – in Meggenhus, in der Bitzi, oben an der Hueb und bis heute an der Bahnhofstrasse. Zudem ist Riegers Geschichte eng verwoben mit der Wirtschafts- und Sozialgeschichte des Dorfes.

DIE WEITEREN GREIFENSUREN:

Vom Urwald zur Vorstadt: Mörschwiler Geschichte im Überblick (MGs 1.1, 40 Seiten)
Von der Eiszeit bis zur Gegenwart. Geeignet als «Mörschwiler Einstieg» für alle, etwa auch für Jugendliche oder Neuzuzüger.

Wie Mörschwil zum Greif kam: Wappenmythos und «Greifensuren» (MGs 2.1, 52 Seiten)
Lange hatte Mörschwil, wie die meisten Landgemeinden, kein eigenes Wappen. Es ist spannend, wie die mythologische Figur Greif schliesslich zur Gemeinde fand.

Das alte Spritzenhaus: Ein Mörschwiler Wahrzeichen (MGs 3.1, 13 Seiten)
1908 ein moderner, nagelneuer Feuerwehrturm, 1979 Werkstatte, seit 2018 als «Spritzehüsli» ein Ort für Dorfleben, Kultur und Geselligkeit.

Das Bauerngut am Kreuzweg: Ein Brennpunkt im Dorf Mörschwil. (MGs 4.1, 82 Seiten)
Die Siedlung Mörschwil entstand an der Kreuzung zweier uralter Wege. Im alten Bauernhaus an der Poststrasse 1 wohnen in den letzten 300 Jahren drei in der Gemeindegeschichte wichtige Familien: die Bleichenbacher, die Mäder und die Bischof. Um das Haus herum bündelt sich viel Ortsgeschichte.

DOWNLOAD:
QR-Code scannen und gewünschtes PDF oder ePUB downloaden!






leolux

po.de

bullfrog

KFF®

dormiente.
BESSER GRÜN SCHLAFEN

roviva

girsberger



Ulmenstrasse 9
9000 St. Gallen
(Parkgarage Migros Lachen)

Telefon 071 279 20 20
stgallen@sitandsleep.ch
sitandsleep.ch

FRICK & DOLPP
SCHREINEREI
INNENAUSBAU
KÜCHENBAU
GLASEREI

Ankerstrasse 14
9014 St. Gallen
Alberenberg
9402 Mörschwil
Tel. 071 277 58 27
Fax 071 277 48 27
frickunddolpp.ch

delucaimmo
Hier fühle ich mich wohl

**Immobilien-
verkauf ist
Vertrauenssache**

**Wir stehen Ihnen mit
diskreter, persönlicher
und professioneller
Unterstützung zur Seite**

delucaimmo GmbH
FAMILIENUNTERNEHMEN

**ZWEI GENERATIONEN
EINE PASSION**

www.delucaimmo.ch

Theres De Luca
delucaimmo GmbH, 9402 Mörschwil

75
JAHRE
Schreinerprojekte
mit Innovation

zomof**orm**



Neue Küche!
Mehr Effizienz, mehr Komfort,
mehr Freude am Kochen

Verwirklichen Sie jetzt Ihren Wohnraum und verwandeln Sie Ihre Küche zum Mittelpunkt Ihres Familienlebens um. Küchen von heute sind Dreh- und Angelpunkte für modernes Wohnen, multifunktional, formschön und energieeffizient. Als Ihr regionaler Schreiner realisieren wir Ihre moderne Küchenwelt oder Ihren Innenausbau, von der Planung über die Organisation, Produktion bis zur fertigen Montage – einzugsbereit für Sie.

Zomo form AG | Hauptstrasse 150 | 9434 Au/SG | T 071 744 16 33
Büro: Ackerstrasse 13 | 9402 Mörschwil | T 071 860 07 36

Küchenbau | Innenausbau | Ladenbau www.zomo-form.ch

Besuchen Sie unsere Küchenausstellung in Au/SG

**SCHREINEREI
BOCK**



**KÜCHEN
SCHRÄNKE
TÜREN
REPARATUREN**



Schreinerei Bock AG
www.bock.ch

Mörschwil
071 868 70 70

**ZIEGLER
&
SOHN**

HAUSHALTAPPARATE
Service und Verkauf

Fidesstrasse 10
9000 St.Gallen
Tel. 071 250 11 50

info@ziegler-sohn.ch www.ziegler-sohn.ch



persönliche
Werte

Külling.
ST. GALLEN

Poststrasse 17 · 9001 St.Gallen
Tel. 071 222 86 66 · kuelling.sg

2 Möglichkeiten eine **Marktwerteinschätzung** für Ihre **Immobilie** zu erhalten.

GOLDINGER
Immobilien

MACHEN SIE JETZT EINE KOSTENLOSE WERTERMITTLUNG!

**PERSÖNLICHE
WERTERMITTLUNG**

kostenlos, detailliert und exakt.
Terminvereinbarung: 071 313 44 08

**ONLINE
WERTERMITTLUNG**

kostenlos, schnell und jederzeit möglich
unter: [online-wertermittlung.ch](https://www.goldinger.ch/online-wertermittlung)



EQE SUV

ELECTRIC NOBILITY.

This is for new levels.

Der neue EQE SUV mit bis zu 593 Kilometer Reichweite verbindet feinste Ästhetik mit höchsten Ansprüchen an Funktionalität und Komfort. Mit seinem grosszügigen Raumangebot, dem optionalen Hyperscreen und kraftvollem, flüsterleisem Elektromotor macht er jede Reise zum Erlebnis.



EQE SUV 500 4MATIC, 408 PS (300 kW), 22,6 kWh/100 km, Energieeffizienz-Kategorie: B.

Hirsch Automobile AG

Offizieller Mercedes-Benz- und smart-Partner | Teslastrasse 3 | 9015 St. Gallen | Tel. +41 71 313 28 28 | www.hirsch-automobile.ch

ES GIBT VIELE
IMMOBILIEN,
ABER NUR EINE WIE IHRE.

ES GIBT VIELE
VERMARKTER,
ABER NUR EINEN WIE UNS.



Im Schloss Horn | Seestrasse 27 | 9326 Horn | 071 411 22 00 | aforia.ch

1. Dezember 2024

**Kommen
Sie vorbei!**

Sonntag, 1. Dezember 2024 ab 17.00 Uhr

Herzliche Einladung zum Advents-Apéro auf dem Gemeindehausplatz

Stimmen Sie sich auf Weihnachten ein und geniessen Sie gemeinsam mit uns die Adventszeit!

Auf dem Programm stehen:

- ★ Einweihung Weihnachtsbaum
- ★ Eröffnung Adventsfenster
- ★ Glühwein, Punsch und heisse Marroni
- ★ Begegnung mit Sumsi
- ★ Musikalische Unterhaltung mit dem Bläserquartett

Die **Gemeinde Mörschwil** und die **Raiffeisenbank Mörschwil** freuen sich mit Ihnen auf einige gemeinsame leuchtende Stunden!